



Do natychmiastowej publikacji: 21.01.2026

GUBERNATOR KATHY HOCHUL

**GUBERNATOR HOCHUL APELUJE DO MIESZKAŃCÓW STANU NOWY JORK O PRZYGOTOWANIE SIĘ NA MROZY I UTRZYMUJĄCE SIĘ INTENSYWNE OPADY ŚNIEGU**

*W środę i czwartek w regionie Western New York ma spaść 2–6 cali śniegu; w regionie North Country może spaść nawet 1 stopa śniegu*

*W czwartek i piątek wrócą opady śniegu powodowane efektem jeziora, przynosząc do Watertown i rejonów Tug Hill nawet półtorej stopy dodatkowego śniegu; na obszarze na południe od jeziora Erie spodziewane są dodatkowe 4–6 cali śniegu*

*Od piątku zapanują duże mrozy, przy czym w piątek wieczorem w North Country można się spodziewać temperatury odczuwalnej -40 stopni; w całym stanie temperatura odczuwalna będzie na poziomie poniżej zera*

*W związku z nadciągającym układem burzowym w niedzielę i poniedziałek na południu stanu możliwe są obfite opady śniegu*

***Mieszkańcy stanu Nowy Jork mogą zapisać się na alerty pogodowe i alarmowe, wysyłając SMS o treści 333111***

Gubernator Kathy Hochul zaapelowała dziś do mieszkańców stanu Nowy Jork o przygotowanie się na mrozy i utrzymujące się opady śniegu powodowane efektem jeziora, które dotkną przeróżne obszary w całym stanie. W środę w rejonach jezior Erie i Ontario opady śniegu będą mniejsze, jednak w regionie Western New York nadal będzie sypać śnieg, osiągając grubość 2–6 cali, a w rejonach jeziora Ontario w North Country grubość może wynieść nawet 1 stopę. W

czwartek wrócą opady śniegu powodowane efektem jeziora. W Watertown i na płaskowyżu Tug Hill spodziewane są dodatkowe opady śniegu o grubości do 1,5 stopy. W okolicach Southtowns i południowej części hrabstwa Erie natomiast spadnie dodatkowe 4–6 cali śniegu. Oprócz opadów śniegu od piątku w całym stanie będą występować ekstremalnie niskie temperatury. Przewiduje się, że w piątek wieczorem w całym stanie temperatura odczuwalna spadnie poniżej zera i do soboty wieczorem utrzyma się na poziomie poniżej zera lub niewiele powyżej niego. Niskie temperatury będą panowały przez cały weekend i na początku przyszłego tygodnia.

„Mróz stanowi duże zagrożenie. To naprawdę bardzo ważne, by Nowojorczyki odpowiednio się na nie przygotowali, aby je bezpiecznie przetrwać” – **powiedziała gubernator Hochul**. „Należy się dostatecznie ciepło ubierać, wychodząc na zewnątrz, zaopatrzyć się w niezbędne rzeczy i śledzić lokalne komunikaty meteorologiczne. Trudne warunki pogodowe nie oszczędzają nikogo, więc warto się zabezpieczyć z wyprzedzeniem”.

W środę przez resztę dnia mogą występować lokalne burze śnieżne, a w czwartek i piątek opady śniegu powodowane efektem jeziora w połączeniu z porywami wiatru dochodzącymi do 35 mil na godzinę mogą powodować niebezpieczne warunki na drogach. Okresowo silny wiatr i zamiecie mogą skutkować całkowitą utratą widoczności. Nowojorczyki przebywający na dotkniętych tymi zjawiskami obszarach powinni unikać podróży, jeśli tylko mają taką możliwość. Osoby, które muszą się przemieszczać, powinny zaplanować dodatkowy czas na przejazd do miejsca docelowego i koniecznie zabrać ze sobą w podróż dodatkowe koce, wodę i nieco jedzenia.

Co więcej, stanowe sztaby kryzysowe monitorują obecnie kolejny silny układ burzowy, który w niedzielę i poniedziałek może przynieść obfite opady śniegu w całej południowej części stanu, w tym w mieście Nowy Jork. Władze stanowe uważnie obserwują rozwój tego układu i są gotowe przeznaczyć dodatkowe zasoby na wsparcie dla lokalnych partnerów, jeśli sytuacja będzie tego wymagała.

Oprócz przygotowania się na opady śniegu i silne wiatry mieszkańcy stanu Nowy Jork powinni również zadbać o ochronę przed zagrożeniami wynikającymi z niższych temperatur i aktywności zimowych. Zgodnie z przepisami stanowymi, kod niebieski (Code Blue) obowiązuje automatycznie w przypadku, gdy w wyniku ochłodzenia spowodowanego wiatrem temperatura wynosi poniżej 32 stopni. Lokalne ośrodki pomocy społecznej mają prawny obowiązek zapewnić osobom w kryzysie bezdomności dostęp do schronisk i wydłużyć godziny ich funkcjonowania. Zachęca się też Nowojorczyków do zapoznania się ze [wskazówkami dotyczącymi niskich temperatur publikowanymi przez stanowy Departament Zdrowia \(Department of Health\)](#), [dodatkowymi wskazówkami dotyczącymi zapobiegania odmrożeniom i hipotermii](#), [informacjami na temat zatrucia czadem](#), [informacjami dotyczącymi właściwego korzystania z generatorów](#) oraz [wskazówkami dotyczącymi bezpiecznego prowadzenia pojazdów zimą](#).

Departament Pracy Stanu Nowy Jork (New York State Department of Labor) zaleca pracownikom i pracodawcom stosowanie najlepszych praktyk dotyczących pracy w ekstremalnie niskich temperaturach, takich jak:

- Ograniczenie prac na zewnątrz, zapewnienie częstych przerw w ciepłych miejscach i planowanie prac na zewnątrz w najcieplejszych porach dnia.
- Zapewnienie dostępu do czystej wody pitnej.
- Przyjmowanie ciepłych napojów i unikanie spożywania kofeiny.
- Noszenie odpowiednich środków ochrony indywidualnej (co najmniej trzech warstw odzieży, rękawic lub mitenek, grubych skarpet, ocieplanego obuwia oraz czapki, kaptura lub wkładki do kasku).

[Zapraszamy do zapoznania się z dodatkowymi informacjami na temat najlepszych praktyk dotyczących pracy w niskich temperaturach.](#)

Wydano już ostrzeżenia przed śnieżycą oraz alerty o atakach zimy i mieszkańcy stanu Nowy Jork powinni uważnie monitorować lokalne prognozy, a także śledzić aktualne informacje publikowane przez Krajową Służbę Pogodową (National Weather Service). Pełną listę ostrzeżeń można znaleźć na [stronie internetowej Krajowej Służby Pogodowej](#).

Mieszkańców stanu Nowy Jork zachęca się do aktywacji rządowych alertów ostrzegawczych na swoich telefonach. Zalecane jest również zasubskrybowanie alertów pogodowych i ostrzegawczych w czasie rzeczywistym przez wysłanie SMS-a z nazwą hrabstwa lub dzielnicy pod numer 333111.

### **Stan przygotowania agencji**

#### **Wydział ds. Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Służb Ratowniczych (Division of Homeland Security and Emergency Services)**

Pracownicy Biura ds. Zarządzania Kryzysowego (Office of Emergency Management) działającego w ramach Wydziału Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Służb Ratowniczych są w kontakcie ze swoimi lokalnymi odpowiednikami, aby sprawnie reagować na wszelkie prośby o pomoc. Magazyny zapasów stanowych są przygotowane do uruchomienia zasobów na wypadek reagowania kryzysowego. Stanowe Centrum Ostrzegawcze (State Watch Center) — całodobowy ośrodek ostrzegania i alarmowania w stanie Nowy Jork — uważnie śledzi przebieg burzy oraz jej wpływ na obszar całego stanu.

### **Departament Transportu (Department of Transportation)**

Stanowy Departament Transportu jest przygotowany do działania, mając do dyspozycji ponad 3692 pracowników nadzoru i operatorów. Regionalne zespoły są obecnie zaangażowane w działania związane z reagowaniem na śnieg i oblodzenie oraz w przygotowania do tych warunków. Przez cały czas utrzymywania się groźnych zjawisk we wszystkich zamieszkałych lokalizacjach przez 24 godziny na dobę i 7 dni w tygodniu będą pracować odpowiednie służby i będą usuwane wymagające najpilniejszej interwencji skutki.

Cały dostępny sprzęt do usuwania śniegu i lodu jest gotowy do użycia. Mechanicy flotowi na obszarach objętych alertem będą obsadzać wszystkie główne bazy całodobowo, aby wykonywać naprawy i utrzymywać pojazdy w ruchu. Sprzęt na terenie stanu jest dostępny w następujących ilościach:

- 1614 dużych pługów śnieżnych
- 149 średnich pługów
- 53 pługi ciągnięte
- 337 dużych ładowarek
- 35 odśnieżarek

Potrzeba zaangażowania dodatkowych zasobów będzie na bieżąco oceniana w miarę rozwoju sytuacji. Aby uzyskiwać informacje o warunkach na drogach w czasie rzeczywistym, kierowcy powinni dzwonić pod numer 511, odwiedzać stronę internetową <https://www.511ny.org/> lub korzystać ze strony mobilnej [m.511ny.org](https://m.511ny.org/), która stanowi oficjalne źródło informacji o ruchu drogowym i podróżach w stanie Nowy Jork.

### **Zarząd Autostrad (Thruway Authority)**

Zarząd Autostrad pozostaje w pełnej gotowości, dysponując zespołem 685 operatorów i pracowników nadzoru. Poniżej podano liczbę sprzętu i zasobów w całym stanie:

- 345 dużych i średnich pługów śnieżnych
- 10 pługów ciągniętych
- 65 ładowarek
- Ponad 114 000 ton soli w magazynach

Informacje o zimowych warunkach atmosferycznych na drogach Thruway są dostępne na specjalnych tablicach ostrzegawczych i w mediach społecznościowych ([X](#) i [Facebook](#)).

Kierowcy muszą pamiętać, że pługi śnieżne na drogach Thruway poruszają się z prędkością około 35 mil na godzinę — czyli często znacznie poniżej prędkości dopuszczalnej — aby rozsypywana sól pozostawała na pasach ruchu i nie była rozsypywana poza jezdniami. Najbezpieczniejszym miejscem do jazdy jest strefa za pługami śnieżnymi, gdzie jezdnia jest czysta i odpowiednio przygotowana.

Zarząd Autostrad zachęca kierowców do pobrania jego [aplikacji mobilnej](#), która jest dostępna za darmo na iPhone'y i urządzenia z systemem Android. Aplikacja zapewnia kierowcom bezpośredni dostęp do informacji o ruchu drogowym w czasie rzeczywistym, kamer drogowych na żywo oraz pomocy w nawigacji podczas jazdy. Kierowcy mogą także subskrybować wiadomości e-mail z usługi [TRANSalert](#) oraz obserwować profil [@ThruwayTraffic](#) na platformie X, gdzie znajdują najnowsze informacje o warunkach drogowych na autostradach Thruway.

### **Departament ds. Usług Publicznych (Department of Public Service)**

Departament ds. Usług Publicznych Stanu Nowy Jork pozostaje w stałym kontakcie z objętymi regulacjami przedsiębiorstwami energetycznymi w celu zapewnienia odpowiednich, realizowanych na czas przygotowań i reakcji na powodowane efektem jeziora utrzymujące się opady śniegu oraz nadchodzące śnieżyce i mrozy. Priorytetem Departamentu jest zapewnienie niezawodnych i odpornych dostaw prądu dla mieszkańców przez prowadzenie nadzoru regulacyjnego nad przygotowaniem przedsiębiorstw komunalnych na ewentualne przerwy w dostawach prądu oraz reagowaniem na nie.

Przedsiębiorstwa użyteczności publicznej w stanie Nowy Jork mają do dyspozycji około 5500 pracowników do oceny szkód, podejmowania działań ratowniczych, przeprowadzania napraw i przywracania porządku na terenie całego stanu. Pracownicy Departamentu będą monitorować pracę przedsiębiorstw użyteczności publicznej przez cały czas trwania trudnych warunków pogodowych i zadbają o to, aby przedsiębiorstwa skierowały odpowiedni personel do regionów, które mogą zostać najbardziej poszkodowane.

Departament dysponuje dodatkowymi informacjami na temat przygotowań do ataków zimy, w tym materiały dotyczące bezpieczeństwa zimą oraz ochrony konsumentów, które są dostępne na stronie: [Przygotowanie zimowe | Departament ds. Usług Publicznych](#). Zachęca się społeczeństwo do [kontaktu z Biurem Obsługi Konsumentów Departamentu](#) w przypadku skarg lub wątpliwości dotyczących ich dostępu do mediów.

### **Policja Stanu Nowy Jork**

W związku z nadejściem zimowej aury do stanu policja stanowa uważnie monitoruje prognozy i koordynuje działania z Wydziałem Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Służb Ratowniczych, Departamentem Transportu, Zarządem Autostrad (Thruway Authority), Departamentem Ochrony Środowiska (Department of Environmental Conservation, DEC), Urzędem ds. Parków, Rekreacji i Ochrony Zabytków (Office of Parks, Recreation and Historic Preservation) oraz lokalnymi partnerami. Funkcjonariusze i jednostki specjalne w każdym regionie są w pełnej gotowości, aby reagować na wszelkie nagłe sytuacje spowodowane trudnymi warunkami atmosferycznymi, pomagać kierowcom oraz wspierać lokalne społeczności w przypadku pogorszenia się sytuacji.

## **Departament Ochrony Środowiska**

Pracownicy Biura ds. Zarządzania Kryzysowego DEC, funkcjonariusze Departamentu Ochrony Środowiska, strażnicy leśni i personel regionalny są w gotowości i monitorują prognozy pogody. DEC we współpracy z agencjami partnerskimi jest przygotowany do koordynacji rozmieszczenia wszystkich dostępnych zasobów – w tym służb ratunkowych – w obszarach, w których spodziewane są silne wiatry, marznący deszcz, śnieg oraz oblodzenia.

DEC przypomina osobom odpowiedzialnym za usuwanie i utylizację śniegu, by przestrzegały najlepszych praktyk zarządzania, które pomogą zapobiec podtopieniom i ograniczyć możliwość pogorszenia jakości wody przez zanieczyszczenia takie jak sól, piasek, oleje, śmieci i inne pozostałości w śniegu. Wyrzucanie śniegu do lokalnych potoków i strumieniach może tworzyć zatory lodowe będące przyczyną podtopień. Publiczne i prywatne podmioty odpowiedzialne za odśnieżanie powinny być świadome tych kwestii bezpieczeństwa podczas i po burzach śnieżnych. Dodatkowe informacje są dostępne na stronie [Wydziału Gospodarki Wodnej \(Division of Water\) z wytycznymi technicznymi i operacyjnymi dotyczącymi: Usuwania śniegu.](#)

## **Środki bezpieczeństwa podczas wędrówek**

Nieprzewidywalna zimowa pogoda i śnieżyce w Adirondacks, Catskills i na innych terenach górskich mogą powodować nieoczekiwane niebezpieczne warunki. Odwiedzający powinni być przygotowani na śnieg, lód i mróz dzięki odpowiedniej odzieży i sprzętowi. Głębokość pokrywy śnieżnej jest bardzo zróżnicowana w całym regionie Adirondacks, z najgłębszym śniegiem na wyższych wysokościach w regionie High Peaks i innych górach powyżej 3000 stóp. Na szlakach położonych na niższych wysokościach panują zróżnicowane warunki: śnieg, lód i błoto pośniegowe. Dotyczy to również wielu tras w górach Catskill, gdzie istnieje podwyższone ryzyko oblodzenia szlaków.

Ponadto podczas wędrówek po terenach górskich należy [zachować rozwagę](#) i przestrzegać odpowiednich wytycznych dotyczących bezpieczeństwa. Należy pamiętać, aby odpowiednio zaplanować podróż. W nagłych wypadkach należy dzwonić pod numer 9-1-1. Aby poprosić o pomoc strażników leśnych, należy zadzwonić pod numer 1-833-NYS-RANGERS. Choć niektóre drogi wodne mogą się wydawać zamrożone, DEC zaleca miłośnikom aktywności na świeżym powietrzu [zapoznanie się z wytycznymi dotyczącymi bezpieczeństwa na lodzie](#), zanim wyruszą w drogę.

W trakcie intensywnych burz turyści powinni tymczasowo unikać wszystkich wysoko położonych szlaków oraz szlaków przecinających rzeki i strumienie. Aktualne informacje na temat warunków na szlakach, sezonowych zamknięć dróg i aktywności rekreacyjnych można znaleźć na stronach DEC.

## **Urząd ds. Parków, Rekreacji i Ochrony Zabytków**

Policja Ochrony Parków Stanu Nowy Jork i personel parków są w stanie gotowości i uważnie monitorują warunki atmosferyczne oraz ich skutki. Sprzęt do reagowania został zatankowany, przetestowany i jest przygotowywany do usuwania skutków burzy. Osoby odwiedzające parki powinny skorzystać ze strony [parks.ny.gov](http://parks.ny.gov), sprawdzić bezpłatną aplikację mobilną [NY State Parks Explorer](#) lub zadzwonić do lokalnego biura parku, aby uzyskać najnowsze informacje dotyczące godzin otwarcia, dostępności i zamknięć parków.

## **Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa prowadzenia pojazdów zimą**

- Należy monitorować prognozy dla swojej okolicy i docelowych obszarów podróży.
- Należy zrezygnować z podróży, o ile nie są one absolutnie konieczne.
- W przypadku konieczności udania się w podróż, należy zaopatrzyć samochód w sprzęt ratunkowy, taki jak: koce, łopata, latarka i dodatkowe baterie, dodatkowa ciepła odzież, zestaw łańcuchów na koła, kable do ładowania akumulatora, szybkozużywające się produkty żywnościowe oraz jaskrawo kolorowa tkanina do wykorzystania jako flaga alarmowa.
- Osoby posiadające telefon komórkowy lub inne urządzenie komunikacyjne, np. radiotelefon, powinny mieć naładowane baterie i wziąć je ze sobą w podróż. Jeśli kierowany pojazd zostanie unieruchomiony, pozwoli to wezwać pomoc i poinformować ratowników o swojej lokalizacji.
- Główną przyczyną śmierci i obrażeń podczas ataków zimy są wypadki komunikacyjne. Zanim wsiądzie się za kierownicę, dobrze jest upewnić się, że pojazd jest oczyszczony z lodu i śniegu — dobra widoczność jest kluczowa dla bezpiecznej jazdy. Zaplanować postoje i utrzymywać większy odstęp między samochodami. Zachowywać szczególną ostrożność i pamiętać, że za zaspami śnieżnymi mogą znajdować się małe dzieci. Zawsze dostosowywać prędkość do warunków drogowych i pogodowych.
- Kierowcy podróżujący wszystkimi drogami muszą pamiętać, że pługi śnieżne poruszają się z prędkością do 35 mil na godzinę, czyli często poniżej prędkości dopuszczalnej.
- Na autostradach międzystanowych pługi śnieżne często jeżdżą obok siebie, aby skutecznie i bezpiecznie odśnieżyć kilka pasów ruchu naraz.
- Kierowcy i piesi powinni również pamiętać, że operatorzy pługów śnieżnych mają ograniczone pole widzenia, a rozmiar i waga pługów może bardzo utrudniać manewrowanie i szybkie zatrzymanie pojazdu. Śnieg wyrzucany z przodu pługa może poważnie ograniczyć widoczność lub powodować miejscowe zawieje śnieżne.
- Kierowcy nie powinni próbować wyprzedzać pługów śnieżnych ani jechać zbyt blisko za nimi. Najbezpieczniejszym miejscem do jazdy jest obszar za pługiem śnieżnym, gdzie jezdnia jest czysta i posypana solą. Nie wolno wyprzedzać pracującego pługa śnieżnego.

## **Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa w przypadku awarii zasilania**

- Nie zbliżaj się ani nie dotykaj zerwanych lub zwisających linii energetycznych – traktuj wszystkie przewody jako będące pod napięciem i niebezpieczne. Nie dopuszczaj, aby dzieci i zwierzęta domowe zbliżyły się do zerwanych przewodów. Nigdy nie dotykaj żadnych przewodów ani przedmiotów, które stykają się z liniami zasilającymi.
- Skontaktuj się ze swoim zakładem energetycznym, aby ustalić harmonogramy napraw w danym obszarze.

- Wyłącz lub odłącz światła i urządzenia, aby zapobiec przeciążeniu obwodu po przywróceniu zasilania; pozostaw jedno włączone światło, aby wskazało, kiedy zasilanie zostało przywrócone.
- Jeśli podczas burzy zabraknie ogrzewania, utrzymuj ciepło, zamykając wszelkie nieużywane pomieszczenia.

**Aby zgłosić awarię elektryczną, zadzwoń pod numer:**

Central Hudson: Energia elektryczna: 800-527-2714 lub gaz: 800-942-8274

Con Ed: Energia elektryczna: 800-752-6633 lub gaz: 800-752-6633

Corning Gas: 800-834-2134

Liberty Utilities (St. Lawrence Gas) Corp. 800-673-3301

National Fuel Gas: 1-800-444-3130

National Grid:

- Energia elektryczna: 800-867-5222
- Long Island (gaz): 1-800-490-0045
- Metro NYC (gaz): 1-718-643-4050
- Upstate (gaz): 1-800-892-2345

NYSEG: Energia elektryczna: 800-572-1131 lub gaz: 800-572-1121

O&R: Energia elektryczna: 877-434-4100 lub gaz: 800-533-5325

PSEG-LI: 800-490-0075

RG&E: Energia elektryczna: 800-743-1701 lub gaz: 800-743-1702

Więcej wskazówek dotyczących bezpieczeństwa można znaleźć na stronie [www.dhSES.ny.gov/safety](http://www.dhSES.ny.gov/safety).

###

Dodatkowe wiadomości są dostępne na stronie [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stan Nowy Jork | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418  
Zarejestruj się, aby otrzymywać najnowsze informacje z biura gubernatora: [ny.gov/signup](http://ny.gov/signup) | Wyślij SMS o  
treści NEW YORK na numer 81336

[ZREZYGNUJ](#)